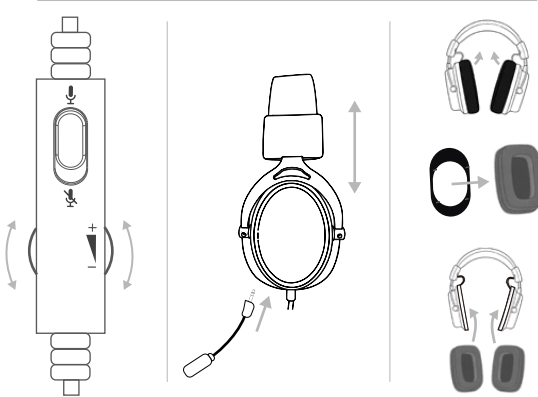
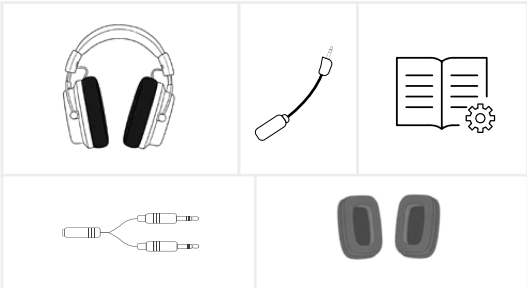


MARS GAMING GAMERS · UNIVERSE MH-FORGE EN User manual / ES Manual de usuario / PT Manual do usuário / FR Manuel de l'utilisateur / IT Manuale d'uso / DE Benutzerhandbuch / PL Instrukcja obsługi / NL Gebruikershandleiding / دليل الاستخدام  PC, Mac, Smartphone, PS4, PS5, XBOX ONE, XBOX SERIES X-S, Switch, Switch 2 RGB POWER  PC, Mac RGB POWER 	 SPECIFICATIONS Especificaciones / Especificações / Specifiche / Spécifications / Spezifikationen / Specyfikacje / Specificaties / المواصفات Frequency range: 18Hz-20KHz Dimensions: 88x158x200mm / 266g EN Recommendations and Reminders -Do not use or install near water, moisture or hot surfaces. -Please insert gently and do not bend the connectors otherwise they might get damaged and malfunction. -Unplug the cable and clean only with a dry cloth, do not use aerosol or liquid cleaning agents. -Use a soft, dry cloth for cleaning. Do not use abrasive cleaners or solvents. -Using the headset at high volume may cause damage to your hearing. Troubleshooting -Headset sound not working: Ensure the headphones are properly connected to the audio port of the device. Check that the volume control wheel level and the operating system settings and the application you are using are not set too low. The USB connector is designed to only provide power to the headset lighting. -Microphone not working: Check the connection diagram and plug in the 3.5mm Jack connectors as shown, Make sure that the mute microphone switch is not in the mute position, Verify that the microphone is enabled in the device settings and not muted in the application you are using. If the problem persists, try connecting the headphones to another device to rule out hardware issues. Warranty The original purchase receipt will be required to make use of the warranty service. Please keep it in a safe place, Opening the device, tampering, technical modifications of any kind, and damage due to external mechanical forces will void your warranty. To read the warranty terms and conditions visit es.marsgaming.eu/es/terms Compliance You can consult the European Union Declaration of Conformity of the product at www.marsgaming.eu/en/en/conformity For more information www.marsgaming.eu Disposal and Recycling At the end of the product's life, it should not be disposed of with regular household waste, To	promote environmental sustainability and ensure proper waste management, please take the product to a designated collection and recycling center. Contact If you have questions or problems with the product, do not hesitate to contact us: attdcliente@biomag.es / +34945124598 ES Recomendaciones y recordatorios -No utilizar ni instalar cerca de agua, humedad o superficies calientes. -Por favor, inserte suavemente y no doble los conectores, de lo contrario podrían dañarse y funcionar mal. -Desenchufe el cable y límpielo solo con un paño seco, no utilice aerosoles ni productos de limpieza líquidos. -Utilice un paño suave y seco para la limpieza. No utilice limpiadores abrasivos ni disolventes. -El uso de los auriculares a un volumen alto puede causar daño a su audición. Solución de problemas -Los auriculares no funcionan: Asegúrese de que los auriculares estén correctamente conectados al puerto de audio del dispositivo. Verifique que el volumen de la rueda de control de volumen, la configuración de audio del sistema operativo y la aplicación que esté utilizando no estén demasiado bajos. El conector USB está diseñado únicamente para alimentar la iluminación de los auriculares. -El micrófono no funciona: Compruebe el diagrama de conexión y enchufe los conectores Jack de 3.5 mm como se muestra en el diagrama de conexión. Asegure de que el selector de silencio del micrófono no está en la posición de silencio. Compruebe que el micrófono está activado en los ajustes del dispositivo y no silenciado en la aplicación que estás utilizando. Si el problema persiste, prueba a conectar los auriculares a otro dispositivo para descartar problemas de hardware. Garantía Se requerirá el recibo de compra original para hacer uso del servicio de garantía. Por favor, guárdalo en un lugar seguro. Abrir el dispositivo, manipulaciones, modificaciones técnicas de cualquier tipo y daños debidos a fuerzas mecánicas externas anularán tu garantía. Para leer los términos y condiciones de la garantía visita es.marsgaming.eu/es/terms Cumplimiento Puedes consultar la Declaración de Conformidad de la Unión Europea del producto en www.marsgaming.eu/en/en/conformity Para más información www.marsgaming.eu Eliminación y Reciclaje Al final de la vida útil del producto, este no debe ser desechado con los residuos domésticos habituales. Para promover la sostenibilidad ambiental y asegurar una gestión adecuada de residuos, por favor lleva el producto a un centro de recogida y reciclaje designado. Contacto Si tienes preguntas o problemas con el producto, no dudes en contactarnos: attdcliente@biomag.es / +34945124598 PT Recomendações e lembretes -Não utilizar ou instalar perto de água, humidade ou superfícies quentes. -Introduzir com cuidado e não dobrar os conectores, caso contrário podem ficar danificados e avariar. -Desligue o cabo e limpe-o apenas com um pano seco, não utilize produtos de limpeza líquidos ou em aerosol. -Utilizar um pano macio e seco para a limpeza. Não utilize produtos de limpeza abrasivos ou solventes. -A utilização dos auscultadores com um volume elevado pode causar danos na sua audição. Solución de problemas -Os auscultadores não funcionam: Certifique-se de que os auscultadores estão corretamente ligados à porta de áudio do dispositivo. Verifique se o volume na roda de controlo do volume, as definições de	áudio do sistema operativo e a aplicação que está a utilizar não estão demasiado baixas. O conetor USB foi concebido apenas para alimentar a iluminação dos auscultadores. -O microfone não funciona: Verifique o diagrama de ligações e ligue as fichas de 3,5 mm conforme indicado no diagrama de ligações. Certifique-se de que o interruptor de seleção de silêncio do microfone não está na posição de silêncio. Verifique se o microfone está ativado nas definições do dispositivo e se não está silenciado na aplicação que está a utilizar. Se o problema persistir, tente ligar o auricular a outro dispositivo para excluir problemas de hardware. garantía O recibo de compra original será necesario para usufruir do serviço de garantia. Por favor mantenha em local seguro. A abertura do dispositivo, adulterações, modificações técnicas de qualquer tipo e danos devido a forças mecánicas externas anularão a garantia. Para ler os termos e condições da garantia, visite es.marsgaming.eu/es/terms Conformidade Pode consultar a Declaração de Conformidade do produto da União Europeia em www.marsgaming.eu/en/en/conformity Para mais informações www.marsgaming.eu Eliminación e Reciclagem No final da vida útil do produto, este não deve ser eliminado juntamente com o lixo doméstico normal. Para promover a sustentabilidade ambiental e garantir a gestão adequada dos resíduos, leve o produto a um centro de recolha e reciclagem designado. Contacto Se tiver dúvidas ou problemas com o produto, não hesite em contactar-nos: attdcliente@biomag.es / +34945124598 IT Raccomandazioni e promemoria -Non utilizzare o installare in prossimità di acqua, umidità o superfici calde. -Inserire delicatamente i connettori e non piegarli, altrimenti potrebbero danneggiarsi e causare malfunzionamenti. -Scollegare il cavo e pulirlo solo con un panno asciutto, non utilizzare detergenti liquidi o spray. -Utilizzare un panno morbido e asciutto per la pulizia. Non utilizzare detergenti abrasivi o solventi. -L'uso delle cuffie ad alto volume può danneggiare l'udito.z Risoluzione dei problemi -Le cuffie non funzionano: Assicurarsi che le cuffie siano collegate correttamente alla porta audio del dispositivo. Verificare che il volume della rotella di controllo del volume, le impostazioni audio del sistema operativo e dell'applicazione in uso non siano troppo basse. Il connettore USB è progettato solo per alimentare l'illuminazione delle cuffie. -Il microfono non funziona: controllare lo schema di collegamento e collegare le spine jack da 3,5 mm come indicato nello schema di collegamento. Verificare che il selettore di esclusione del microfono non sia in posizione di esclusione. Verificare che il microfono sia abilitato nelle impostazioni del dispositivo e non sia disattivato nell'applicazione in uso. Se il problema persiste, provare a collegare le cuffie a un altro dispositivo per escludere problemi hardware. Garanzia Per usufruire del servizio di garanzia sarà necessaria la ricevuta di acquisto originale. Si prega di conservarlo in un luogo sicuro. L'apertura del dispositivo, la manomissione, modifiche tecniche di qualsiasi tipo e danni dovuti a forze meccaniche esterne invalideranno la garanzia. Per leggere i termini e le condizioni della garanzia visita es.marsgaming.eu/es/terms Conformità Puoi consultare la Dichiarazione di conformità del prodotto dell'Unione Europea su www.marsgaming.eu/en/en/conformity Per maggiori informazioni www.marsgaming.eu Smatlimento e riciclaggio Al termine della vita utile del prodotto, non deve essere smaltito con i normali rifiuti domestici. Per promuovere la sostenibilità ambientale e garantire una corretta gestione dei rifiuti, portare il prodotto in un centro di raccolta e riciclaggio designato. Contactto	Se hai domande o problemi con il prodotto, non esitare a contattarci: attdcliente@biomag.es / +34945124598 FR Recommandations et rappels -Ne pas utiliser ou installer à proximité d'eau, d'humidité ou de surfaces chaudes. -Insérez doucement les connecteurs et ne les pliez pas, sinon ils risquent d'être endommagés et de mal fonctionner. -Débranchez le câble et nettoyez-le uniquement avec un chiffon sec, n'utilisez pas de nettoyeurs liquides ou en aérosol. -Utilisez un chiffon doux et sec pour le nettoyage. N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs ou de solvants. -L'utilisation du casque à un volume élevé peut endommager votre audition. Solution de problèmes -Le casque ne fonctionne pas : Assurez-vous que le casque est correctement connecté au port audio de l'appareil. Vérifiez que le volume de la molette de réglage du volume, les paramètres audio du système d'exploitation et de l'application que vous utilisez ne sont pas trop bas. Le connecteur USB est uniquement conçu pour alimenter l'éclairage du casque. -Le microphone ne fonctionne pas : vérifiez le schéma de connexion et branchez les fiches jack 3,5 mm comme indiqué dans le schéma de connexion. Assurez-vous que le sélecteur de sourdine du microphone n'est pas en position de sourdine. Vérifiez que le microphone est activé dans les paramètres de l'appareil et qu'il n'est pas coupé dans l'application que vous utilisez. Si le problème persiste, essayez de connecter le casque à un autre appareil afin d'exclure tout problème matériel. garantie Le reçu d'achat original sera requis pour bénéficier du service de garantie. Gardez-le dans un endroit sûr. L'ouverture de l'appareil, les altérations, les modifications techniques de toute nature et les dommages dus à des forces mécaniques externes annuleront votre garantie. Pour lire les termes et conditions de la garantie, visitez es.marsgaming.eu/es/terms Conformité Vous pouvez consulter la déclaration de conformité de l'Union européenne du produit sur www.marsgaming.eu/en/conformity Pour plus d'informations www.marsgaming.eu Élimination et recyclage À la fin de sa durée de vie utile, le produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères normales. Pour promouvoir la durabilité environnementale et assurer une bonne gestion des déchets, veuillez apporter le produit à un centre de collecte et de recyclage désigné. Contact Si vous avez des questions ou des problèmes avec le produit, n'hésitez pas à nous contacter : attdcliente@biomag.es / +34945124598 DE Empfehlungen und Erinnerungen -Nicht in der Nähe von Wasser, Feuchtigkeit oder heißen Oberflächen verwenden oder installieren. -Bitte stecken Sie die Stecker vorsichtig ein und verbiegen Sie sie nicht, da sie sonst beschädigt werden und nicht mehr funktionieren können. -Ziehen Sie das Kabel aus und reinigen Sie es nur mit einem trockenen Tuch, verwenden Sie keine Sprays oder Flüssigreiniger. -Verwenden Sie zur Reinigung ein weiches, trockenes Tuch, Verwenden Sie keine Scheuermittel oder Lösungsmittel. -Wenn Sie den Kopfhörer mit hoher Lautstärke verwenden, kann Ihr Gehör geschädigt werden. Fehlerbehebung -Der Kopfhörer funktioniert nicht: Vergewissern Sie sich, dass der Kopfhörer richtig mit dem Audioanschluss des Geräts verbunden ist, Vergewissern Sie sich, dass die Lautstärke am Lautstärkeregler, die Audioeinstellungen des Betriebssystems und die Anwendung, die Sie verwenden, nicht zu niedrig eingestellt sind. Der USB-Anschluss ist nur für die Stromversorgung der Headset-Beleuchtung vorgesehen. -Mikrofon funktioniert nicht: Überprüfen Sie den Anschlussplan und schließen Sie die 3,5-mm-Klinkenstecker wie im Anschlussplan gezeigt an. Vergewissern Sie sich, dass der Wahlschalter für die Stummuschaltung des Mikrofons nicht in der Position „Stumm“ steht. Vergewissern Sie sich, dass das Mikrofon in den Geräteeinstellungen aktiviert und nicht in der von Ihnen verwendeten Anwendung stummgeschaltet ist. Wenn das Problem weiterhin besteht, versuchen Sie, das Headset an ein anderes Gerät anzuschließen, um Hardwareprobleme auszuschließen. Garantie Um den Garantieservice in Anspruch nehmen zu können, ist der Originalkaufbeleg erforderlich. Bitte bewahren Sie es an einem sicheren Ort auf. Durch Öffnen des Geräts, Manipulationen, technische Veränderungen jeglicher Art und Schäden durch äußere mechanische Kräfte erlischt die Garantie. Um die Garantiebedingungen zu lesen, besuchen Sie es.marsgaming.eu/es/terms Einhaltung Sie können die Konformitätserklärung der Europäischen Union für das Produkt unter www.marsgaming.eu/en/conformity einsehen. Weitere Informationen finden Sie unter www.marsgaming.eu Entsorgung und Recycling Am Ende der Nutzungsdauer darf das Produkt nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden. Um die Umweltverträglichkeit zu fördern und eine ordnungsgemäße Abfallentsorgung zu gewährleisten, bringen Sie das Produkt bitte zu einer dafür vorgesehenen Sammel- und Recyclingstelle. Kontakt Wenn Sie Fragen oder Probleme mit dem Produkt haben, zögern Sie nicht, uns zu kontaktieren: attdcliente@biomag.es / +34945124598 PL Zalecenia i przypomnienia -Nie używać ani nie instalować w pobliżu wody, wilgoci lub gorących powierzchni. -Złącza należy wkładać delikatnie i nie zginać ich, w przeciwnym razie może dojść do ich uszkodzenia i nieprawidłowego działania. -Odłącz kabel i czyść tylko suchą szmatką, nie używaj środków czyszczących w aerozolu lub płynie. -Do czyszczenia należy używać miękkiej, suchej szmatki. Nie używaj ściernych środków czyszczących ani rozpuszczalników. -Używanie słuchawek przy wysokim poziomie głośności może spowodować uszkodzenie słuchu. Rozwiązywanie problemów -Słuchawki nie działają: Upewnij się, że słuchawki są prawidłowo podłączone do portu audio urządzenia. Sprawdź, czy głośność na pokrętle regulacji głośności, ustawienia audio systemu operacyjnego i używanej aplikacji nie są ustawione zbyt nisko. Złącze USB jest przeznaczone wyłącznie do zasilania podświetlenia zestawu słuchawkowego. -Mikrofon nie działa: Sprawdź schemat połączeń i podłącz wtyczki jack 3,5 mm zgodnie ze schematem połączeń. Upewnij się, że przełącznik wyboru wyciszenia mikrofonu nie znajduje się w pozycji wyciszenia. Sprawdź, czy mikrofon jest włączony w ustawieniach urządzenia i nie jest wyciszony w używanej aplikacji. Jeśli problem nadal występuje, spróbuj podłączyć zestaw słuchawkowy do innego urządzenia, aby wykluczyć błąd sprzętowy. Gwarancja Aby móc skorzystać z usługi gwarancyjnej, wymagany będzie oryginalny dowód zakupu. Proszę przechowywać go w bezpiecznym miejscu. Otwarcie urządzenia, manipulacje, wszelkiego rodzaju uszkodzenia techniczne oraz uszkodzenia spowodowane zewnętrznymi siłami mechanicznymi powodują utratę gwarancji. Aby zapoznać się z warunkami gwarancji, odwiedź stronę es.marsgaming.eu/es/terms Zgodność Deklarację zgodności produktu Unii Europejskiej można znaleźć na stronie www.marsgaming.eu/en/en/conformity. Więcej informacji znajdziesz na stronie www.marsgaming.eu Utilyzacja i recykling Po zakończeniu okresu użytkowania produktu nie należy go wyrzucać wraz ze zwykłymi odpadami domowymi. Aby promować zrównowagony rozwój środowiska i zapewnić właściwą gospodarkę odpadami, prosimy zanieść produkt do wyznaczonego punktu zbiórki i recyklingu. Kontakt Jeśli masz pytania lub problemy z produktem, nie wahaj się z nami skontaktować: attdcliente@biomag.es / +34945124598 NL Aanbevelingen en herinneringen -Niet gebruiken of installeren in de buurt van water, vocht of hete oppervlakken. -Steek de connectors er voorzichtig in en buig ze niet, anders kunnen ze beschadigd raken en defect raken. -Haal de stekker uit het stopcontact en reinig het apparaat alleen met een droge doek, gebruik geen spuitbussen of vloeibare reinigingsmiddelen. -Gebruik een zachte, droge doek voor het schoonmaken. Gebruik geen schuurmiddelen of oplosmiddelen. -Gebruik van de hoofdtelefoon bij hoog volume kan gehoorschade veroorzaken. Probleemoplossen -De hoofdtelefoon werkt niet: Controleer of de hoofdtelefoon goed is aangesloten op de audiopoort van het apparaat. Controleer of het volume op het volumewiel, de audio-instellingen van het besturingssysteem en de toepassing die u gebruikt niet te laag zijn ingesteld. De USB-aansluiting is alleen bedoeld om de verlichting van de hoofdtelefoon van stroom te voorzien. -microfoon werkt niet: Controleer het aansluitingschema en sluit de 3,5 mm jackpluggen aan zoals aangegeven in het aansluitingschema. Controleer of de keuzeschakelaar voor het dempen van de microfoon niet in de gedempte stand staat. Controleer of de microfoon is ingeschakeld in de apparaatinstellingen en niet is gedeemd in de toepassing die u gebruikt. Als het probleem aanhoudt, probeer dan de headset aan te sluiten op een ander apparaat om hardwareproblemen uit te sluiten. Garantie Om gebruik te kunnen maken van de garantieservice is de originele aankoopbon vereist. Bewaar het op een veilige plaats. Door het openen van het apparaat, manipulatie, technische wijzigingen van welke aard dan ook en schade als gevolg van externe mechanische krachten vervalt uw garantie. Ga naar es.marsgaming.eu/es/terms om de voorwaarden en bepalingen van de garantie te lezen Naleving U kunt de conformiteitsverklaring van de Europese Unie voor het product raadplegen op www.marsgaming.eu/en/conformity. Voor meer informatie www.marsgaming.eu Verwijdering en recycling Aan het einde van de levensduur van het product mag het niet bij het normale huishoudelijke afval worden weggegooid. Om de duurzaamheid van het milieu te bevorderen en een goed afvalbeheer te garanderen, dient u het product naar een aangewezen inzamel- en recyclingcentrum te brengen. Contact Als u vragen of problemen heeft met het product, aarzel dan niet om contact met ons op te nemen: attdcliente@biomag.es / +34945124598 AR التوصيات والتذكيرات - لا تستخدم أو تترك بالقرب من الماء أو الرطوبة أو الأسطح الساخنة. - يرجى إدخال بلطف وعدم ثني الموصلات ، ولا فقد تلف وتعتطل. - أفضل السلك وقم بتنظيفه فقط بقطعة قماش جافة ، ولا تستخدم الهباء الجوي أو منتجات التنظيف السائلة. استكشاف الأخطاء -سماعات الرأس لا تعمل: تأكد من توصيل سماعات الرأس بشكل صحيح بمنفذ الصوت بالجهاز. تحقق من أن مستوى صوت عجلة التحكم في مستوى الصوت وإعدادات النظام التشغيل والتطبيق الذي تستخدمه ليست منخفضة جدا. تم تصميم موصل USB فقط لتشغيل إضاءة سماعة الرأس. الميكروفون لا يعمل: تحقق من مخطط الاتصال وقم بتوصيل موصلات المقيس مقاس 3.5 مم كما هو موضح في مخطط الاتصال. تأكد من أن محدد حجم صوت الميكروفون ليس في وضع كتم الصوت. تأكد من تشغيل الميكروفون في إعدادات جهازك وعدم كتمه في التطبيق الذي تستخدمه. إذا استمرت المشكلة ، فحاول توصيل سماعة الرأس بجهاز آخر لاستبعاد مشكلات الأجهزة. ضمان سيتم طلب إصال الشراء الأصلي للاستفادة من خدمة الضمان. يرجى الاحتفاظ بها في مكان آمن. سيؤدي فتح الجهاز والغيبه والتعديلات الفنية من أي نوع والأضرار الناجمة عن القوى الميكانيكية الخارجية إلى إبطال الضمان الخاص بك. لقراءة شروط وأحكام الضمان، تفضل بزيارة es.marsgaming.eu/es/terms امتنان يمكنك الرجوع إلى إعلان مطابقة الاتحاد الأوروبي للمنتج على www.marsgaming.eu/en/conformity يمكنك الرجوع إلى المعلومات www.marsgaming.eu التخلص وإعادة التدوير في نهاية العمر الإنتاجي للمنتج، لا ينبغي التخلص منه مع النفايات المنزلية العادية. لتعزيز الاستدامة البيئية وضمان الإدارة السليمة للنفايات، يرجى أخذ المنتج إلى مركز مخصص للتجميع وإعادة التدوير. اتصال إذا كنت لديك أسئلة أو مشاكل مع المنتج، فلا تتردد في الاتصال بنا: attdcliente@biomag.es / +34945124598  FR Cet appareil se recycle À DÉPOSER EN MAGASIN À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE Points de collecte sur www.quefairemesdechets.fr Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil ! MARSGAMING Biomag S. L. EU office: Address: Barratxi 39, Pab. 3 01013, Vitoria, SPAIN Telephone: +34945124598 Email: attdcliente@biomag.es WWW.MARSGAMING.EU         
--	---	--	--	---